

**I-Alba: Public utilities**  
**OJ S 50/2013 12/03/2013**  
**Contract notice**  
**Services**

**Directive 2004/18/EC**

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Comune di Alba  
Postal address: Piazza Risorgimento 1  
Town: Alba  
Postal code: 12051  
Country: Italy  
For the attention of: Silvana Vaschetto  
E-mail: [contratti@comune.alba.cn.it](mailto:contratti@comune.alba.cn.it)  
Telephone: +39 0173292271  
Fax: +39 0173290484

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: [www.comune.alba.cn.it](http://www.comune.alba.cn.it)

**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.3. Main activity**

General public services

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

---

**Section II: Object of the contract**

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Individuazione concessionario per la gestione dell'8 sede della farmacia comunale.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 27: Other services

Main site or place of performance: Territorio Comune di Alba.

NUTS code

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

#### **II.1.4. Information about framework agreement**

#### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

L'oggetto della procedura è l'affidamento in concessione della gestione dell'8 sede farmaceutica come delineato dalla pianta organica regionale delle farmacie per il biennio 2011 /2012.

#### **II.1.6. CPV code(s)**

65000000 Public utilities

#### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2. Scope of the procurement**

#### **II.2.1. Total quantity or scope**

650 000.

#### **II.2.2. Information about options**

Options: no

#### **II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: no

### **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Duration in months: 240 (from the award of the contract)

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

#### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

Cauzione provvisoria 2% importo a base d'asta 13 000 EUR.

#### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Affidamento in concessione di servizio di pubblica utilità – art.30 D.Lgs. 163/2006 e s.m.i..

#### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Il Raggruppamento dovrà costituire apposita società.

#### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Disponibilità dei locali da destinare all'esercizio dell'attività della farmacia – Progetto di massima della disposizione dei locali – dichiarazione di tecnico abilitato per l'idoneità dei locali – Direttore della farmacia.

### **III.2. Conditions for participation**

### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Iscrizione nell'Albo professionale dell'Ordine dei Farmacisti - Per le società iscrizione alla Camera di Commercio per il settore di attività.

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Dichiarazione bancaria.

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

Iscrizione nell'Albo professionale dell'Ordine dei Farmacisti – Per le Società iscrizione alla Camera di Commercio.

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

#### **III.3.1. Information about a particular profession**

Execution of the service is reserved to a particular profession: yes

Reference to the relevant law, regulation or administrative provision: Professione di farmacista.

#### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

### **IV.3. Administrative information**

#### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

#### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

#### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 16.4.2013 - 12:00

Payable documents: no

**IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

17.4.2013 - 12:00

**IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

**IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Latvian.

**IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

**IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 18.4.2013 - 09:30

Place:

Palazzo Comunale.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: TAR Piemonte

Postal address: Corso Stati Uniti 45

Town: Torino

Postal code: 10129

**VI.4.2. Review procedure**

**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Comune di Alba

Postal address: Piazza Risorgimento 1

Town: Alba

Postal code: 12051

Country: Italy

E-mail: [contratti@comune.alba.cn.it](mailto:contratti@comune.alba.cn.it)

Telephone: +39 0173292271

Fax: +39 0173290484

Internet address: <http://www.comune.alba.cn.it>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

7.3.2013

